# 630525-2026 - Procedura konkurencyjna

**Węgry – Roboty budowlane w zakresie wznoszenia kompletnych obiektów budowlanych lub ich części oraz roboty w zakresie inżynierii lądowej i wodnej – 2x5000 m3 ivóvíztároló komplex megvalósítása**
**OJ S 177/2026 14/09/2026**
**Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy**
**Roboty budowlane**

## 1. Nabywca

### 1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Tiszamenti Regionális Vízművek Zártkörűen Működő Részvénytársaság
E-mail: korossy.emese@trvzrt.hu
Status prawny nabywcy: Podmiot prawa publicznego
Sektor działalności instytucji zamawiającej: Ogólne usługi publiczne
Sektor działalności podmiotu zamawiającego: Działalność dotycząca sektora wodnego

## 2. Procedura

### 2.1. Procedura

Tytuł: 2x5000 m3 ivóvíztároló komplex megvalósítása
Opis: 2x5000 m3 ivóvíztároló komplex megvalósítása Feladat a Debrecen város víziközmű infrastruktúra-fejlesztéseinek előkészítéséről és megvalósításáról szóló 1177/2023. (IV.28) Korm. határozat és a VTF/142/2025-EM_ SZERZ alapján a város és a vízellátó rendszerhez csatlakozó kisebb települések ivóvízellátása biztonságának növelése céljából a (balmazújvárosi Keleti Főcsatorna – továbbiakban KFCS) KFCS vízműtelep és a Debrecen I. medence között húzódó DN600 GÖV vezetékpár magaspontján 2x5.000 m3 térfogatú, térszíni ivóvíztároló medence komplex megvalósítása. A beruházás a Hajdú-Bihar Vármegyei Kormányhivatal által a Tiszamenti Regionális Vízművek Zrt. részére 2025.11.20.-án kiállított vízjogi létesítési engedéllyel rendelkezik. A medence töltése a KFCS vízműtelep meglévő hálózati szivattyúival történik, míg onnan Debrecen I. vízműtelepre gravitációsan jut az ivóvíz. A beruházás kivitelezése Debrecen város és a kapcsolódó ellátandó régió vízellátásának folyamatos biztosítása mellett kell, hogy történjen. Jelen komplex beruházás keretében a nyertes Vállalkozó feladata a rendelkezésre bocsátott tender tervdokumentáció és a vízjogi engedélyben foglaltak szerinti létesítmény kivitelezése, valamint a kivitelezéshez szükséges a fent hivatkozott tervek műszaki tartalmának teljes megtartása melletti kiviteli terveinek az elkészítése. A vállalkozó a tárgyalásos eljárás során a saját építési technológiájának megfelelő ajánlati tervet mutat be, és annak elfogadása esetén a kivitelezés ütemének megfelelően folyamatos tervezéssel biztosítja a megvalósulást. Vállakozó feladata a megvalósult létesítmény és a működő távvezeték integrálása, a próbaüzem eredményes lebonyolítása. A beruházás részeként az alábbiak létesülnek a dokumentáció részeként kiadott Megrendelői Műszaki Követelményekben írtak szerint: 2 db hasznos 5.000 m3 ivóvíz tározására alkalmas, a tendertervnek megfelelő kör geometriájú vízzáró vasbeton szerkezetű, térszíni, iker víztároló medence komplex építése tervezéssel; 1 db kezelőépület létesítése a víztároló medencékhez kapcsolódóan, azok üzemeltetéséhez; 1 db 250 m3 térfogatú szikkasztó létesítése; 1 db szakaszoló akna létesítése; 1 db klórgázadagoló rendszer kialakítása; 1 db új vízműtelep kialakítása – udvartéri feladatok (külső és belső út, udvartéri vezetékek, tereprendezés, gondozásmentes rézsű, kapcsolódó létesítmények, kerítés, kapu);

• vízműtelep villamos energiaellátás áramszolgáltatói hálózathoz való csatlakozását annak ingatlan területen kívüli kiépítését a Megrendelő TRV Zrt. az OPUS TITÁSZ Zrt.-vel közösen végzi, biztosítja. • vízműtelep épületvillamossági, épületgépészeti, technológiai villamossági, technológiai gépészeti, udvartéri tervezése és kivitelezése • vízműtelep belső energiaellátásának, erősáramú, gyengeáramú, biztonságtechnikai és irányítástechnikai feladatok tervezése és kivitelezése vállalkozó feladata; • a KFCS vízmű diszpécserközponttal való kommunikáció tervezése és kiépítése • vízműtelep irányítástechnikai rendszerének integrációja, a KFCS vízműtelep és Szolnoki központban üzemelő folyamat irányítási rendszerbe • a hiányzó elektromos mérési terv készítése a területen lévő fogadó és mérőszekrény kiépítése az ingatlan délkeleti telekhatárában, a mérőszekrény és a főelosztót összekötő mért fővezeték szakasz megépítése • a telepített berendezések, műszerek, eszközök feszültség alá helyezése, kézi és automatikus próbaüzemének lefolytatásával. • KFCS vízművel integrált próbaüzem lefolytatása üzemeltetővel együttműködve • ideiglenes elektromos energiaellátás biztosítása és annak kiépítése az építkezés idejére • tervezési feladat: a rendelkezésre bocsátott vízjogi létesítési engedélyes terv dokumentáció, illetve a tender terv dokumentáció valamennyi részében meghatározott műszaki paraméterek, követelmények megtartásával, ellenőrzésével szükséges a teljeskörű kiviteli terv dokumentáció ütemezett elkészítése olyan módon, hogy az összhangban legyen a Nemzeti Vízművek Zrt. műszaki egységesítési irányelvével, illetve a hatályos szabványok, törvényi rendelkezések előírásaival. A tender tervtől eltérés nem lehetséges, de a vállalkozónak a tárgyalásos eljárás során írásban jeleznie kell azon irányú szándékát ha műszaki módosítást javasol. Módosítás csak a megrendelő írásos engedélyével lehetséges. A kiviteli tervek ütemezett elkészítését követően megrendelői és műszaki ellenőri jóváhagyást követően kezdheti meg vállalkozó az adott ütemű kivitelezési munkát. Vállalkozó feladata az egyes kivitelezési szakágakra vonatkozó technológiai utasítást és mintavételi és minősítési terv elkészítése, műszaki ellenőri jóváhagyással. A meghatározásra kerülő mérések, vizsgálatok, akkreditált laboratóriumi mérések, valamint esetlegesen szükséges anyagok, vízzárósági próbához szükséges víz, elektromos áram biztosítása és annak teljes költségének viselése vállalkozó feladata. – továbbiakban együttesen 2x5000 m3 ivóvíztároló komplex megvalósítása. Ajánlatkérő felhívja a figyelmet, hogy a 2x5000 m3 ivóvíztároló komplex beruházás keretében IVÓVÍZTÁROLÓ medence építése a feladat így valamennyi beépítésre kerülő gépészeti szerelvénynek rendelkeznie kell ivóvizes alkalmazási engedéllyel, továbbá a kivitelezés során fokozott figyelmet kell fordítani a higiéniára. A kivitelezéshez használt szerszámok, segédanyagok, szerelési segédanyagok mind alkalmasak kell legyenek ivóvizes környezetben történő használatra. A teljesítés során az ivóvízhálózatba beépíteni tervezett, ivóvízzel közvetlenül érintkező valamennyi anyagnak (csőanyag, szerelvény, bevonat, gépészeti berendezés, szerelési anyag – pl.: kender, ragasztó, tömítés) a szerződés hatályának teljes időtartama alatt meg kell felelnie az ivóvíz minőségi követelményeiről és az ellenőrzés rendjéről szóló 5/2023. (I.12.) Korm. rendelet 10-13.§-ban foglalt előírásainak. A teljesítés során felhasznált anyagoknak rendelkezniük kell érvényes közegészségügyi hatósági nyilvántartásba vételi engedéllyel.
Identyfikator procedury: 04d6db39-7eff-41d3-a14d-d9ba2fbf3075
Wewnętrzny identyfikator: EKR001665332026
Rodzaj procedury: Negocjacyjna z uprzednią publikacją zaproszenia do ubiegania się o zamówienie / konkurencyjna z negocjacjami
Procedura jest przyspieszona: nie

**2.1.1. Przeznaczenie**

Charakter zamówienia: Roboty budowlane

Główna klasyfikacja (cpv): 45200000 Roboty budowlane w zakresie wznoszenia kompletnych obiektów budowlanych lub ich części oraz roboty w zakresie inżynierii lądowej i wodnej

**2.1.2. Miejsce realizacji**

Adres pocztowy: külterület 0326/49 és 0326 /50 hrsz
Miejscowość: Debrecen
Kod pocztowy: 4031
Podpodział krajowy (NUTS): Hajdú-Bihar (HU321)
Kraj: Węgry

**2.1.4. Informacje ogólne**

Informacje dodatkowe: AK nem biztosít részajánlattételi lehetőséget, mivel a beszerzés tárgyát képező komplex feladat műszaki, technológiai és gazdasági szempontból egységes beruházást képez. A beruházás célja Debrecen város ivóvízellátás-biztonságának növelése érdekében a Keletifőcsatorna Felszíni Víztisztító Mű és a Debrecen I. vízműtelep közötti rendszerhez kapcsolódó új, 2×5000 m³ térfogatú ivóvíztároló létesítmény teljes körű megvalósítása. A beruházás keretében megvalósuló létesítmények – különösen a két tárolómedence, a kezelőépület, a szakaszoló akna, a kapcsolódó technológiai, gépészeti, villamos, irányítástechnikai és külső közműrendszerek – egymásra épülő, funkcionálisan és technológiailag elválaszthatatlan rendszert alkotnak. A tervezési és kivitelezési feladatok szoros műszaki összefüggése, az egységes technológiai megoldások, a kivitelezési sorrendiség, valamint az üzembe helyezés és a próbaüzem összehangolt lebonyolítása miatt a feladat részekre bontása jelentős koordinációs, felelősségi és garanciális kockázatot eredményezne, továbbá veszélyeztetné a beruházás határidőben, megfelelő műszaki minőségben történő megvalósítását és a folyamatos ivóvízellátás biztonságát. A beruházás egy vízjogi létesítési engedély alapján, egységes műszaki koncepció szerint valósul meg, ezért gazdasági és műszaki szempontból is indokolt az egy egységkénti kezelése. A részajánlattétel biztosítása a beruházás jellegére tekintettel a verseny érdemi bővülését nem eredményezné, ugyanakkor a kivitelezés összehangolásából, a felelősségi viszonyok megosztásából és az egységes jótállási kötelezettség hiányából eredően jelentős többletkockázatot és többletköltséget okozna az AK számára. KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK: 1. AK a KDkat a gazdasági szereplők számára elektronikus úton, közvetlenül, korlátlanul és teljeskörűen, térítésmentesen hozzáférhetővé teszi a részvételi, illetve az ajánlattételi határidő lejártáig az I.3) pontban megadott elektronikus elérhetőségen. A KDk a Kbt. 57.§ (2) szerinti elérése az eljárás adott szakaszaiban való részvétel feltétele. 2. Tekintettel a TED Kiadóhivatal szigorú karakterkorlátozására AK az egyéb információkat teljes körűen a KDban adja meg. 3. A közbeszerzés eljárás lebonyolítása a Kbt. 40. § (1) bek.-re tekintettel az EKR-ben történik, a Kbt. és az EKR rendelet szabályai szerint. Az EKR (https://ekr.gov.hu) használatához az e-Kr. 6. §-a szerint regisztráció szükséges. Az EKR üzemeltetését és fenntartását a 13/2021. (XI. 29.) MvM rendelet alapján az Új Világ Nonprofit Szolgáltató Kft. végzi (https://ujvilag.gov.hu). Az EKR használatával kapcsolatos útmutató elérhető: https://ekr.gov.hu/portal/tamogatas; illetve http://ujvilag.gov.hu/ekr 4. A közbeszerzési eljárás során az AK és az érdeklődő gazdasági szereplők/részvételre jelentkezők közötti kommunikáció kizárólag az EKR-en keresztül történik. 5. A RJ benyújtása az EKR-en keresztül történik, a részvételi jelentkezés más módon történő benyújtására (személyes, postai, elektronikus út, telefax) – jogszabályban rögzített esetek kivételével – nincsen lehetőség, és az EKR-en kívül benyújtott részvételi jelentkezés – a Kbt. 73. § (1) bek. n) pontja alapján - érvénytelen! 6. Az EKR-ben továbbított dokumentumokkal, az EKR-ben elektronikus úton megtett nyilatkozatokkal szemben támasztott követelményekkel, valamint képviselet esetén az elektronikus úton megtett nyilatkozatokkal kapcsolatos előírásokat az EKR rendelet 11-12. §-

ai, a Kbt., különösen annak 41/A.-41/B. §-ai, 35. § (2a) bek.-e és 65. § (12) bek.-e, valamint a KD tartalmazzák. 7. Az EKR működésével és használatával kapcsolatos kérdések nem minősülnek a jelen közbeszerzési eljárás közbeszerzési dokumentumaival kapcsolatos kérdéseknek, ezért azok nem tartoznak a Kbt. 56. § szerinti kiegészítő tájékoztatás körébe. Ajánlatkérő az ilyen tárgyú megkeresésekre nem ad választ. Az EKR működésével és használatával kapcsolatos tájékoztatás az EKR Portálon, valamint az Új Világ Nonprofit Szolgáltató Kft. honlapján érhető el. 8. A RJt magyar nyelven kell elkészíteni. Ha a jelentkezésben bármely okirat, igazolás, nyilatkozat nem magyar nyelven kerül kiállításra, azt a RJ magyar nyelvű fordítással együtt köteles becsatolni a KDban és a Kbt. 41/A. § (1) bekezdésében meghatározottak szerint. 9 alapján meghatározott minősítési szempontokhoz képest szigorúbban határozza meg. A szigorúbb követelmények előírását a beszerzés tárgyának sajátos műszaki jellemzői és összetettsége indokolja, amelyre tekintettel az M.1. pont, M.3. pont szerinti referencia-, az M.2. pont szerinti szakember-, valamint a P.1. pont szerinti pénzügyi-gazdasági alkalmassági követelmények a minősített ajánlattevők bronz és ezüst fokozatú minősítési szempontjaihoz képest magasabb szakmai alkalmasság igazolását teszik szükségessé. 10. AK felhívja a figyelmet a nyertes AT – a 322/2015. Kr. 34/A. § (2) és (3) bek. alapján - Üvegkapu használatáravonatkozó - 707/2021. (XII. 15.) Korm. rendelet 1. § (1) és (3) bekezdésben foglalt feltételek megvalósulása esetén - esetleges kötelezettségére. AT-nek ajánlatában nyilatkoznia szükséges, hogy az Üvegkapu használatára vonatkozó követelményeket megismerte. (tájékoztató jellegű információ az ajánlattételi szakaszra vonatkozóan.) 11. Közös RJ, illetve közös ajánlattétel esetén csatolni kell a közös RJ-k/AT-k által cégszerűen aláírt együttműködési megállapodást. A minimális tartalmi követelményeket a KD tartalmazza. 12. RJ, AT, valamint – amennyiben releváns – az alkalmasság igazolásában részt vevő vagy kapacitást biztosító szervezet csatolja a részvételi jelentkezést, illetve az ajánlatot aláíró személy(ek) aláírási címpéldányát vagy a 2006. évi V. tv. 9. § (1) bek. szerinti aláírásmintáját. Külföldi gazdasági szereplő esetén az ennek megfelelő okirat csatolandó. Ha az adott ország joga ilyen okiratot nem ismer, teljes bizonyító erejű magánokirat vagy közjegyzői okirat is elfogadható. Egyéni vállalkozó esetén bármely, a képviseleti jogosultság igazolására alkalmas dokumentum egyszerű másolata benyújtható.Ha a részvételi jelentkezést vagy az ajánlatot nem a cégjegyzésre jogosult személy írja alá, a meghatalmazást is csatolni kell. AK a képviseleti jogosultságot nyilvános elektronikus nyilvántartásból is ellenőrizheti. Részletek a KD-ban. 13. A részvételi szakaszban a RJ nem tehet ajánlatot. A Kbt. 73. § (1) bek. f) pontja alapján a részvételi jelentkezés érvénytelen, ha a RJ ajánlatot tesz. 14.. Közös RJ esetén a Kbt. 35. § (2a) bekezdés alapján a RJhez csatolni kell a Kbt. 35. § (2) bekezdésben foglalt meghatalmazást tartalmazó okiratot. 15. A beruházás kormányhatározat alapján mentességet kapott az Ábtv. hatálya alól, azonban a 2024. évi LXXIV. törvény alapján: , függetlenül attól, hogy az Ábtv. hatálya alá nem tartozik, szükséges a költségellenőrzési eljárás lefolytatása. E tekintetében a szerződés kizárólag akkor köthető meg, ha a 2024. évi LXXIV.tv 254. § (3) bekezdése szerinti vélemény rendelkezésre áll, ezért a Kbt. 53.§ (5) bekezdése alkalmazásra kerül. 17. AK rögzíti, hogy jelen eljárásban alkalmazza a Kbt. 75. § (2) bek. e) pontját. 18. Folyamatban lévő változásbejegyzési eljárás esetében a RJ a részvételi jelentkezéshez köteles csatolni a cégbírósághoz benyújtott változásbejegyzési kérelmet és az annak érkezéséről a cégbíróság által megküldött igazolást. A nyilatkozatot nemleges tartalom esetén is be kell nyújtani. (A változásbejegyzésre vonatkozó nyilatkozatminta elektronikus űrlapként rendelkezésre áll.) 19. Jelen felhívásban és a kapcsolódó KD-ban nem szabályozott kérdésekben a Kbt. és a kapcsolódó jogszabályok, különösen a 424 /2017. (XII.19.) Kr., a 307/2015. (X.27.) Kr. 322/2015. (X. 30.) Kr. a 321/2015. (X.30.) Kr., azok végrehajtási rendeletei, a 424/2017. (XII. 19.) Kr, illetve a Ptk. rendelkezései megfelelően irányadóak. 20. AK a jelen részvételi szakaszban konzultációt, helyszíni bejárást nem tart. 21. AK felhívja a figyelmet, hogy a kötelezően kitöltendő űrlapok mellett további

nyilatkozatok beadása is szükséges az RJ részeként, amelyek egy részéhez AK iratmintákat bocsát rendelkezésre. AK felhívja a figyelmet, hogy amennyiben az EKR-ben szereplő űrlapok nem mindegyike alkalmas arra, hogy közös RJ esetén valamennyi RJ tag nyilatkozatot tegyen, ez esetben a benyújtó RJ tudja az adott űrlap útján megtenni az előírt nyilatkozatot, a többi RJ tag feltöltött dokumentum útján az űrlapon szereplő adattartalommal azonosan kell nyilatkozatot tegyen adott esetben. 22. AK felhívja a figyelmet az ukrajnai helyzetet destabilizáló orosz intézkedések miatt hozott korlátozó intézkedésekről szóló 833 /2014 /EU rendelet módosításáról szóló 2022/576/EU rendeletben (2022. április 8.) és különösen a 833 /2014/EU tanácsi rendelet 5k. cikk (1) bekezdésében foglaltakra. RJ-nek a részvételi jelentkezésében nyilatkoznia kell az ukrajnai helyzetet destabilizáló orosz intézkedések miatt hozott korlátozó intézkedésekről szóló 833/2014/EU rendelet módosításáról szóló, 2022/576 EU rendelet 1. cikk 18. pontja nyomán életbe lépett, 833/2014/EU rendelet 5k. cikk szerinti tilalom vonatkozásában 23. A 322/2015 (X.30.) Korm. rendelet és a 191/2009 (IX.15.) Korm. rendelet alapján beruházás lebonyolító bevonására is sor kerül. 24. AK a Kbt. 71. § (6) bek. alapján közli, hogy amennyiben a részvételre jelentkező hiánypótlás keretében a részvételi jelentkezésben korábban nem szereplő (új) gazdasági szereplőt von be az eljárásba és e gazdasági szereplőre tekintettel lenne szükséges az újabb hiánypótlás, AK az újabb hiánypótlás lehetőségét nem korlátozza. 25.AK az BT-739 pontban megadott faxszámot kizárólag a Kbt. 50. § (2) bek.-ben foglaltakra tekintettel adta meg, AK faxkészüléket nem üzemeltet. 26. Eljáró FAKSZ: dr. Korossy Emese 00084. A részvételi jelentkezések felbontásának ideje: 2026/10/15 11:00

**Podstawa prawna:**

Dyrektywa 2014/25/UE

### 2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Uwaga

Udział w organizacji przestępczej: 62. § (1) bek. a) pont aa) alpont 62. § (2) bek. a) és b) pontok továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.

Korupcja: 62. § (1) bek. a) pont ab) alpont 62. § (2) bek. a) és b) pontok továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.

Nadużycia: 62. § (1) bek. a) pont ac) alpont 62. § (2) bek. a) és b) pontok továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.

Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną: 62. § (1) bek. a) pont ad) alpont 62. § (2) bek. a) és b) pontok továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.

Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu: 62. § (1) bek. a) pont ae) alpont 62. § (2) bek. a) és b) pontok továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.

Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: 62. § (1) bek. a) pont af) alpont 62. § (2) bek. a) és b) pontok továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.

Naruszenie obowiązku płatności podatków: 62. § (1) bek. b) pont továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.

Naruszenie obowiązku opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne: 62. § (1) bek. b) pont továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.

Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia: 62. § (1) bek. m) pont továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.

Upadłość: 62. § (1) bek. c) pont továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.

Układ z wierzycielami: 62. § (1) bek. c) pont továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.
Niewypłacalność: 62. § (1) bek. c) pont továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.
Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: 62. § (1) bek. c) pont továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.
Aktywami zarządza likwidator: 62. § (1) bek. c) pont továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.
Porozumienia z innymi wykonawcami mające na celu zakłócenie konkurencji: 62. § (1) bek. n) és o) pont továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.
Wprowadzenie w błąd, zatajenie informacji, niemożność przedstawienia wymaganych dokumentów lub uzyskanie poufnych informacji na temat przedmiotowego postępowania: 62. § (1) bek. h), i) és j) pont továbbiak a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint.
Podstawy wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: Kizáró okok: 62. § (1) bek. a) pont ag) alpont, és 62. § (1) bek. e) f.)k.)l.) pont, Valamennyi kizáró okra vonatkozóan. Az eljárásban nem lehet részvételre jelentkező, ajánlattevő, alvállalkozó és nem vehet részt az alkalmasság igazolásában az olyan gazdasági szereplő, akivel szemben a Kbt. 62. § (1) és (2) bekezdésében foglalt kizáró okok bármelyike fennáll. Az eljárásból kizárásra kerül az a részvételre jelentkező, ajánlattevő, alvállalkozó vagy alkalmasság igazolásában részt vevő gazdasági szereplő, aki az előírt kizáró okok valamelyike hatálya alá tartozik vagy a részéről a kizáró ok az eljárás során következett be. [Kbt. 74. § (1) bekezdés] A Kbt. 74. § (2) bekezdése értelmében az ajánlatkérő a közbeszerzési eljárás során kizárhatja az eljárásból azt a részvételre jelentkezőt, ajánlattevőt, aki számára nem kell nemzeti elbánást nyújtani, illetve azt az ajánlattevőt, aki ajánlatában olyan származású árut ajánl, amely számára nem kell nemzeti elbánást nyújtani [Kbt. 2. § (5) bekezdése]. Előzetes igazolási mód: Részvételre jelentkezőnek a 321/2015. (X.30.) Kr. 1. § (1) szerint, a Korm. rendelet II. Fejezetében (2-4. §) foglaltaknak megfelelően az egységes európai közbeszerzési dokumentum (EEKD vagy ESPD) benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy nem tartozik a Kbt. 62. § (1)-(2) bekezdésében meghatározott kizáró okok hatálya alá. Az EEKD-t az Elektronikus Közbeszerzési Rendszerben (EKR) elérhető elektronikus űrlapon kell kitölteni. Az EKR-ben elektronikus űrlap benyújtásával teendő nyilatkozatot a közös részvételre jelentkezők képviseletében a részvételi jelentkezést benyújtó gazdasági szereplő teszi meg azzal, hogy a tagoknak külön-külön kell kitölteni az űrlapot. Az alkalmasság igazolásában részt vevő szervezet vonatkozásában a 321 /2015. (X.30.) Kr. 3. § (3) szerint kell az EEKD-t benyújtani. Részvételre jelentkezőnek az EKR-ben elektronikus űrlap benyújtásával nyilatkoznia kell arról, hogy változásbejegyzési eljárás folyamatban van-e vele szemben (nemleges nyilatkozat is). Amennyiben a cégadatokkal kapcsolatban változásbejegyzési eljárás van folyamatban, a részvételi jelentkezéshez csatolni kell a cégbírósághoz benyújtott változásbejegyzési kérelmet (mellékleteivel együtt) és az annak érkeztetéséről a cégbíróság által megküldött igazolást. A részvételi jelentkezésben az EKR-ben elérhető elektronikus űrlap igénybevételével be kell nyújtani a részvételre jelentkező arra vonatkozó nyilatkozatát, hogy nem vesz igénybe a szerződés teljesítéséhez a Kbt. 62. § (1)-(2) bekezdés szerinti kizáró okok hatálya alá eső alvállalkozót. [Kbt. 67. § (4) bekezdés] Igazolási mód az ajánlatok elbírálásához az ajánlati szakaszban: - A 321/2015. (X. 30.) Kr 8-11. §-aiban foglaltak szerint kell az ajánlattevőnek igazolnia, illetve az ajánlatkérőnek ellenőriznie, hogy az ajánlattevő nem tartozik a Kbt. 62. § (1)-(2) bekezdéseiben foglalt kizáró okok hatálya alá (figyelemmel a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 14. és 16. §-aira is). A Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontja tekintetében a kizáró ok hiányát a Magyarországon letelepedett ajánlattevőnek a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 8. § i) pont ib) alpontjában, a nem Magyarországon letelepedett ajánlattevőnek a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 10. § g)

pont gb) alpontjában foglaltak szerint kell igazolnia. A Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) és kc) alpontja tekintetében a nyilatkozat a megfelelő EKR űrlap költésével és benyújtásával teljesíthető. - A 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 15. § (1) bekezdése értelmében az ajánlattevő az alkalmasság igazolásában részt vevő alvállalkozó vagy más szervezet vonatkozásában csak az EEKD-t köteles benyújtani a Kbt. 62. § (1)-(2) bekezdéseiben foglalt kizáró okok hiányának igazolása érdekében. - A 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 1. § (7) bekezdése értelmében a közbeszerzés megkezdését megelőzően kiállított igazolások is benyújthatók mindaddig, ameddig az igazolásokban foglalt tény, adat tartalma valós. A Kbt. 69. § (11a) bekezdése értelmében a kizáró okok fenn nem állása igazolásának körében nem kérhető a gazdasági szereplőtől olyan igazolás benyújtása, amelyet a tárgyi ajánlatkérő részére a gazdasági szereplő korábbi közbeszerzési eljárásban az EKR-ben elektronikus úton már benyújtott. Ebben az esetben a gazdasági szereplő nyilatkozik arról, hogy mely korábbi eljárásban benyújtott igazolást kéri figyelembe venni a bírálat során. Ajánlatkérő felhívja továbbá a figyelmet a Kbt. 64. § (1)-(2) bekezdéseiben írt öntisztázás lehetőségére, valamint a Kr. 1-16. §-aiban foglalt jogszabályi előírásokra és a a 2022. évi XXVII. törvény (Eufetv.) 29-30. §-ra. A 321/2015. (X. 30.) Kr. 14. § (2) bek alapján az ajánlatkérő az ajánlattevőtől vagy részvételre jelentkezőtől a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) és kc) alpontjának igazolása érdekében további információt is kérhet, ideértve az ajánlatban vagy részvételi jelentkezésben megjelölt alvállalkozó, az alkalmasság igazolásában részt vevő szervezet, valamint a 62. § (1) bekezdés k) pont kc) alpontja szerinti gazdasági szereplő nyilatkozatát a Pmt. 3. § 38. pont a), b), d), e) vagy g) alpontja szerinti tényleges tulajdonosára, valamint tulajdonosi és irányítási viszonyaira vonatkozóan. AK felhívja a figyelmet Kbt. 36. §-ának (1) bek-re, amely szerint 'AT a.) nem tehet másik ajánlatot más ATvel közösen, illetve nem nyújthat be másik RJt más részvételre jelentkezővel közösen, b) más AT, illetve RJ AV-ként nem vehet részt, c) más AT, illetve RJ szerződés teljesítésére való alkalmasságát nem igazolhatja [65. § (7) bekezdés].' A fentiek alapján, ha a részvételi szakaszban észleli az AK a Kbt. 36. § (1) bekezdése szerinti valamely körülmény fennállását, abban az esetben az AK a RJt érvénytelenné nyilvánítja. AK a 321/2015. (X. 30.) Kr. 12. §-a alapján elfogadja a minősített ajánlattevők hivatalos jegyzékén való szereplés tényét az előírt kizáró okok tekintetében.
Działalność gospodarcza jest zawieszona: 62. § (1) bek. d) pont továbbá Ajánlatkérő az Európai Unió Tanácsa Oroszország elleni szankciók kibővítéséről szóló rendelete (a továbbiakban: a rendelet), valamint a Miniszterelnökség orosz-ukrán háború miatt a közbeszerzéseket érintő uniós szankciókról szóló közleménye 4. pontjára figyelemmel előírja, hogy tilos e közbeszerzés alapján kötendő szerződés odaítélése a rendeletben meghatározott személyek részére. A rendelet szerinti tilalmat a következő személyekre kell alkalmazni: • a) orosz állampolgár, vagy oroszországi lakóhelyű/székhelyű természetes vagy jogi személy, szervezet vagy szerv; • b) olyan jogi személy, szervezet vagy szerv, amely tulajdonosi jogainak több mint 50 %-ával közvetlenül vagy közvetve az a) pontban említett valamely szervezet rendelkezik; vagy • c) olyan természetes vagy jogi személy, szervezet vagy szerv, amely az a) vagy b) pontban említett valamely szervezet nevében vagy irányítása szerint jár el; ideértve a szerződés értékének 10 %-át meghaladó alvállalkozókat, szállítókat vagy szervezeteket, amelyeknek a kapacitásait a közbeszerzési irányelvek értelmében igénybe veszik. RJ köteles nyilatkozni a tilalom személyi hatálya saját magára valamint az ajánlatban már ismert és a szerződés értékének 10 %-át meghaladó alvállalkozóra, szállítóra vagy kapacitást biztosító szervezetre kiterjed-e vagy sem. Igazolási mód: K./3. Az RJ és adott esetben az alkalmasság igazolásában részt vevő más szervezet vonatkozásában a Kbt. 67. § (4) bek. és a 321/2015. (X.30) Korm. rendelet 15. § (2) bek. szerint kell eljárni, azaz RJ nyilatkozatot köteles benyújtani arról, hogy az érintett gazdasági szereplők vonatkozásában nem állnak fenn az eljárásban írt kizáró okok. A tárgyi nyilatkozatot abban az esetben is be kell nyújtani, ha az Ajánlatkérő az eljárásban nem írta elő a már ismert alvállalkozók

megnevezését. Az EKR-ben elektronikus űrlap a nyilatkozatra rendelkezésre áll. Továbbá a "Tisztán nemzeti kizáró okok" rövid ismertetésében foglaltak szerint
Poważne wykroczenie zawodowe: Tisztán nemzeti kizáró okok rövid ismertetésében foglaltak szerint

## 5. Część zamówienia

### 5.1. Część zamówienia: LOT-0001

Tytuł: 2x5000 m3 ivóvíztároló komplex megvalósítása
Opis: Feladat a Keleti-főcsatorna Felszíni Víztisztító Mű (KFCS) és a Debrecen I. vízműtelep között húzódó DN600 GÖV vezetékpár magaspontján 2× 5.000 m³ ivóvíz tározására alkalmas térszíni, iker ivóvíztároló medence Megrendelői Műszaki követelmények és tervdokumentáció szerinti komplex létesítése. A beruházás eredményeként új vízműtelep létesül, amelynek keretében a tárolómedencék (Látóképi víztároló) töltése a KFCS vízműtelep meglévő hálózati szivattyúival történik, míg az ivóvíz a Debrecen I. vízműtelepre gravitációs úton jut el. A beruházás részeként az alábbiak létesülnek tervezetten : 1. műtárgy építés, szakaszoló akna, zárkamra: - belméret: o medence 2 db Ø36,3 m x 6,0 m – ajánlatkérő a technológia függvényében legfeljebb ±30cm-t (építéstechnológiai tűrés) meghaladó belső átmérő változtatást engedélyez, abban az esetben, ha a vállalkozó garantálja a medence egyes kamráinak 5000 m3-es azaz összesen 2x5000m3 ivóvíz tározására alkalmas térfogatát a tervdokumentáció szerint. o kezelőépület 26,0 m x 22,0 m x 8,3 m o szakaszoló akna 5,0 m x 9,5 m x 3,7 m - beépítésre kerülő beton mennyiség (cca.) o 2 db medence és kezelőépület, szakaszoló akna 7275 m3 amelyből cölöpalapozás: 2137,625 m3 - medence határoló földmű méret (cca.): 12.600 m3 - beépítésre kerülő főbb tolózárak db szám: 8 db DN 600 motoros tolózár, 5 db DN800 motoros tolózár, 2 db DN300 kézikerekes tolózár, 2 db DN600 visszacsapószelep, 2 db DN800 visszacsapószelep - építendő főbb csővezetékek mennyisége és mérete (cca.): 107 fm DN600, 92 fm DN800, 36 fm DN300 - klórgáz adagoló mérete: 2 kg/h kapacitású 2. külső építmények - külső közművek becsatlakoztatásának vezeték igénye (cca.) főbb udvartéri vezetékek: 71 fm DN800, 110 fm DN600, 85 fm DN300 csővezeték - szervíz utak mérete (cca.): 670 m2 - határoló kerítés mérete (cca.): 850 fm - zöldfelület mérete (cca.): 6.630 m2 - telepítendő talajtakaró-cserje db száma (cca.): 10.000 db CS10 konténerméretű növény 3. automatika és irányítástechnika paraméterei - biztonságtechnikai berendezések: 1 db rögzítő, 12 db kamera - új irányítástechnika meglévő irányítástechnikai rendszerbe illesztése, távvezérelhetőség és -felügyelet kiépítése Szerkezetre vonatkozó minimum műszaki követelmények: Az ajánlat készítésnél, illetve a későbbi tervezésnél és kivitelezésnél az alábbi minimum követelményeket figyelembe kell venni a tender tervben leírtakkal együtt. Ezek minimum követelmények, vállalkozó és felelős tervezőjének, felelőssége a szakmai előírásoknak, szabványoknak és jogszabályoknak való megfelelés biztosítása: · szerkezeti beton minimális minősége C30/37 - XV3(H) · szerkezet vízzárósági osztálya: Class 1 wmax≤0, 2mm · a tervezési élettartam meghatározása: 50 év · következményi osztály (kárhányadi) és KFI, szorzó meghatározása: CC2 osztály, KFI=1,0 · épületek fontossági osztályai és fontossági tényezői: III. fontossági osztály g1=1,2 Beépítésre kerülő vasbeton mennyisége minimum: 7275 m3 AK felhívja a figyelmet, hogy IVÓVÍZTÁROLÓ medence építése a feladat így valamennyi beépítésre kerülő gépészeti szerelvénynek rendelkeznie kell ivóvizes alkalmazási engedéllyel és be kell tartani az 5/2023. (I.12.) Korm. rendelet előírásait AT-nek a felvonulási és munkaterület felső földrétegét - amennyiben ott gázolaj, olaj egyéb ivóvízbázist veszélyeztető anyag kifolyt – szükséges az AK által megszabott mértékben cserélnie. AK felhívja a figyelmet továbbá, hogy a munkaterület kialakítása termőföld megmozgatásával jár. A föld termőrétegét tilos a helyszínről elszállítani, deponálni és helyben felhasználni szükséges. A feladat részét képezi valamennyi olyan munka, szolgáltatás, berendezés,

szerelvény és járulékos tevékenység elvégzése is, amely a létesítmény rendeltetésszerű, biztonságos, jogszabályoknak megfelelő használatához, üzembe helyezéséhez és üzemeltetéséhez szükséges, függetlenül attól, hogy az a műszaki dokumentációban külön nevesítésre került-e. Feladat a beruházás teljes körű kivitelezési tervdokumentációjának elkészítése, valamint a kivitelezés során szükségessé váló tervmódosítások elkészítése és átvezetése, továbbá a megvalósulási tervdokumentáció összeállítása a 191/2009. (IX. 15.) Korm. rendelet, a hatályos jogszabályok, szabványok és műszaki előírások szerint. Nyertes AT köteles a rendelkezésre bocsátott tervdokumentációt és hatósági engedélyeket átnézni, azok megfelelőségéről meggyőződni. Amennyiben azok módosítása vagy kiegészítése válik szükségessé, annak elkészítése és átvezetése a szerződéses feladat részét képezi. A teljesítésre irányadó a 322/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 7.§ ában foglaltak. Nyertes AT teljes körű osztatlan felelősséggel tartozik az általa készített dokumentumokban és tervekben foglaltak helyességéért és a vonatkozó szabványokban, jogszabályokban és egyéb előírásokban foglaltak betartásáért. Feladat a rendelkezésre bocsátott vízjogi létesítési engedélyen túl a kivitelezés során szükségessé váló valamennyi engedélyezési, jóváhagyási, közműkezelői, szakhatósági, közútkezelői, üzemeltetői, forgalomtechnikai, közműegyeztetési, munkaterület-igénybevételi és egyéb dokumentáció elkészítése, az engedélyezési eljárások lefolytatása, valamint a kivitelezéshez szükséges jogerős engedélyek, hozzájárulások és nyilatkozatok beszerzése. Nyertes AT teljes körű szakmai és tervezői felelősséggel tartozik az általa készített illetve átvett tervek, számítások, műszaki megoldások és dokumentációk helyességéért, megvalósíthatóságáért, valamint azok jogszabályi és szabvány szerinti megfelelőségéért. Nyertes AT feladata az ajánlattételi szakaszban a létesítmény teljes körű tesztüzemének megszervezése, lefolytatása és dokumentálása azzal, hogy figyelemmel kell lenni az ivóvízellátás fenntartásának kötelezettségére és az ivóvízbiztonságra. A tesztüzem sikeres lezárása a szerződésszerű teljesítés feltétele. AK a részvételi jelentkezés részeként műszaki tervdokumentációt bocsát az érdeklődő gazdasági szereplők rendelkezésére. Továbbiak a II.2.14. pontban.
Wewnętrzny identyfikator: EKR001665332026/1

**5.1.1. Przeznaczenie**

Charakter zamówienia: Roboty budowlane
Główna klasyfikacja (cpv): 45200000 Roboty budowlane w zakresie wznoszenia kompletnych obiektów budowlanych lub ich części oraz roboty w zakresie inżynierii lądowej i wodnej
Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71320000 Usługi inżynieryjne w zakresie projektowania, 45262310 Zbrojenie, 71245000 Plany zatwierdzające, rysunki robocze i specyfikacje, 45247130 Roboty budowlane w zakresie akweduktów, 45112700 Roboty w zakresie kształtowania terenu

**5.1.2. Miejsce realizacji**

Adres pocztowy: külterület külterület 0326/49 és 0326/50
Miejscowość: Debrecen
Kod pocztowy: 4031
Podpodział krajowy (NUTS): Hajdú-Bihar (HU321)
Kraj: Węgry
Informacje dodatkowe: külterület 0326/49 és 0326/50 hrsz

**5.1.3. Szacowany okres obowiązywania**

Okres obowiązywania: 12 Miesiące

**5.1.4. Wznowienie**

Maksymalna liczba wznowień: 0

**5.1.6. Informacje ogólne**

**Zastrzeżony udział:**

Udział nie jest zastrzeżony.

Należy podać imiona i nazwiska oraz kwalifikacje zawodowe członków personelu wyznaczonych do realizacji zamówienia: Wymagane w ofercie

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

Informacje dodatkowe: II.2.4. ponthoz további információk: Tárgyi komplex feladat megvalósítása során a nyertes ajánlattevőnek a projekt előrehaladása szerint szükséges tervezési munkát is végeznie. Ajánlattevő a tárgyalásos eljárás során a saját építési technológiájának megfelelő ajánlati tervet mutat be, és annak elfogadása esetén a kivitelezés ütemének megfelelően folyamatos tervezéssel biztosítja a megvalósulást. A 322/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 14. § (2) bekezdése szerinti indok, hogy Ajánlatkérő több munkaelemből álló komplex építési beruházást valósít meg működő üzem mellett figyelemmel arra, hogy Debrecen város és a környező települések ivóvízellátását a kivitelezés teljes időszaka alatt biztosítani szükséges. Ezen elvárás a kivitelezés ütemének megfelelő folyamatos tervezési munkát indokol. Ajánlatkérő a teljesítés során a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 46. § (3) és (5) bekezdése szerint "vagy azzal egyenértékű" megoldást és anyaghasználatot is elfogad. Az egyenértékűség kritériumai a tárgyalások során egyeztetésre kerülnek. II.2.9. ponthoz további információk (KERETSZÁM): Jelentkezők számának korlátozására vonatkozó objektív szempontok: Az ajánlattételre felhívandó gazdasági szereplők keretszáma maximum 5, azaz AK a részvételre jelentkezők közül legfeljebb öt alkalmas, egyben érvényes részvételi jelentkezést benyújtó jelentkezőnek küld ajánlattételi felhívást. AK a Kbt. 69. § (8) bek-ben és a Kbt. 82. § (5) bek-ben foglaltakra hivatkozással rögzíti, hogy amennyiben az ajánlattételre felhívandó gazdasági szereplők keretszámát (5) meghaladó részvételi jelentkezést nyújtottak be, az AK már a részvételi jelentkezések bírálata során bekéri a Kbt. 69. § (4) bekezdés szerinti igazolásokat (azaz: a kizáró okok, az alkalmassági követelmények, valamint a 82. § (5) bekezdése szerinti objektív kritériumok tekintetében az eljárást megindító felhívásban előírt igazolások) és a részvételi szakasz eredményét ezek figyelembevételével állapítja meg. AK az érvényes részvételre jelentkezők közötti rangsorolás módját az alábbiakban adja meg, arra az esetre, ha a keretszám felső határát meghaladja az érvényes jelentkezők száma: A keretszám rangsorolás szempontjai: 1.) Az M.1.1 referencia alkalmassági feltételnek mindenben megfelelő további (alkalmasságra bemutatott referencián túli) referenciák darabszáma – a több M.1.1 alkalmassági feltételnek megfelelő további referencia kapja a legtöbb pontot 0-10 pont között, a többi relatív arányosítás szabályai szerint kap pontot. M.1.1. Legalább 1 db, minimum 3 000 m³ folyadék tárolására alkalmas, vízzáró vasbeton műtárgy kivitelezésére vonatkozó referenciával. 2.) Az M.2.1.)-M.2.4.) alkalmassági pont alatt írt, bármely a 266/2013. (VII. 11.) Korm. rendelet 1. melléklete szerinti jogosultsággal rendelkező, az alkalmasságon és az értékelési pontra megjelölt személyeken túli további szakemberek (fő) a gyakorlati időtől függetlenül. Ajánlatkérő a keretszámhoz kapcsolódó elvárások igazolását is kéri a részvételi jelentkezési határidőig benyújtani a Kbt. 69. § (8) bekezdésben írt előírásra figyelemmel. Pontszámítás: Az 1. és 2. rangsorolási szempont esetében az egyenes arányosítás módszerével kerülnek kiosztásra a pontok. Az 1. rangsorolási szempont esetében a legtöbb, az adott rangsorolási szempontnak megfelelő, de legfeljebb öt darab referencia minősül a legelőnyösebb részvételi jelentkezésnek, A 2. rangsorolási szempont esetében a legtöbb, az adott rangsorolási szempontnak megfelelő, de legfeljebb tíz darab szakember minősül a legelőnyösebb részvételi jelentkezésnek tehát az a részvételi jelentkezés kapja a maximális

10,00 pontot. A többi részvételi jelentkezés pedig az alábbi (egyenes arányosítási) képlet alkalmazásával kap pontot: P = (Avizsgált / Alegjobb) x (Pmax - Pmin) + Pmin ahol P: a vizsgált ajánlati elem adott szempontra vonatkozó pontszáma Pmax: a pontskála felső határa (10,00) Pmin: a pontskála alsó határa (0,00) Alegjobb: a legelőnyösebb ajánlat tartalmi eleme (legmagasabb összesített alpontszám) Avizsgált: a vizsgált ajánlat tartalmi eleme (vizsgált összesített alpontszám). A rangsorolási szempontnak megfelelő referencia hiányában a részvételi jelentkezés 0,00 pontot kap. A fentiek szerint kiosztott, két tizedesig kerekített pontszámok kerülnek megszorzásra az előre meghatározott súlyszámmal. A összpontszám az egyes rangsorolási szempontok pontszáma és súlyszáma két tizedesig kerekített szorzatának összeadásával kerül meghatározásra. A végleges rangsor az összpontszám alapján alakul ki. A legmagasabb összpontszám jelenti a legjobbat. Abban az esetben, ha pontegyenlőség alakul ki, azaz a részvételi jelentkezések adott esetben a rangsor azonos helyén állnak, és a rangsorolásban részt vevő részvételi jelentkezések száma meghaladja az előírt keretszámot, akkor az azonos helyen álló (azonos pontot elért) részvételre jelentkezők mindegyike felhívásra kerül ajánlattételre. Amennyiben a rangsorolási szempont kapacitást nyújtó szervezet bevonásával történik, úgy a kapacitást nyújtó szervezetre vonatkozó előírásokat – ideértve különösen a Kbt. 65. § (7) és (9) bekezdések szerinti előírásokat is – értelemszerűen alkalmazni kell. Az 1. rangsorolási szempont továbbá alvállalkozó bevonásával is igazolható azzal, hogy ez esetben az alvállalkozó teljesítés során történő bevonására a Kbt. 138. § rendelkezései megfelelően irányadóak. Gazdasági szereplőknek AK Kbt. 69. § (4) és 82. § (5) szerinti felhívására a rangsorolási szempontokat az alkalmassági követelmény igazolási módjában foglaltak szerint kell igazolnia. ÉRTÉKELÉSI/ODAÍTÉLÉSI SZEMPONTOK részletezése: AK a Kbt. 76. § (2) bekezdés c) pontja alapján az ajánlattételi szakaszban benyújtott ajánlatokat a legjobb ár-érték arány értékelési szempontja szerint értékeli. Az értékelés során adható pontszám alsó határa 0,00 pont, felső határa 10,00 pont, ahol a 0,00 pont a legkedvezőtlenebb, a 10,00 pont a legkedvezőbb értéket jelenti. Az 1. értékelési szempont (Nettó ajánlati összár) esetében Ajánlatkérő a Közbeszerzési Hatóság 2025. május 29-én közzétett, a nyertes ajánlat kiválasztására szolgáló értékelési szempontrendszer alkalmazásáról szóló útmutatója (a továbbiakban: Útmutató) 1. számú melléklet A. fejezet aa) pontja szerinti fordított arányosítás módszerét alkalmazza. A Nettó ajánlati átalány összár értékelési szempont tekintetében az ajánlattevő által megajánlott kivitelezési díj és tervezői díj együttes nettó összege kerül értékelésre. A két átalány díjelemet az ajánlattevő az ártáblázatban külön köteles majd megadni, azonban az értékelés azok együttes nettó összege alapján történik A minőségi értékelési szempontok (szakember szakmai alkalmasság) esetében Ajánlatkérő az Útmutató 1. számú melléklet A. fejezet ab) pontja szerinti egyenes arányosítás módszerét alkalmazza. A minőségi értékelési szempontok tekintetében a legkedvezőbb megajánlás 36 hónap, amelyre Ajánlatkérő a maximális 10,00 pontot adja. A 36 hónapot meghaladó megajánlás esetén is a maximális pontszám kerül kiosztásra. Az értékelési módszerek részletes szabályait és a pontszámítás módját a közbeszerzési dokumentumok tartalmazzák. TELJESÍTÉSI HATÁRIDŐ: A beruházás teljes teljesítési határideje 12 hónap a munkaterület átvételének napjától számítva. Jelen komplex beruházás keretében a nyertes Vállalkozó feladata a rendelkezésre bocsátott tender tervdokumentáció és a vízjogi engedélyben foglaltak szerinti létesítmény kivitelezése, valamint a kivitelezéshez szükséges a fent hivatkozott tervek műszaki tartalmának teljes megtartása melletti kiviteli terveinek az elkészítése. A vállalkozó a tárgyalásos eljárás során a saját építési technológiájának megfelelő ajánlati tervet mutat be, és annak elfogadása esetén a kivitelezés ütemének megfelelően folyamatos tervezéssel biztosítja a megvalósulást. Vállalkozó feladata a megvalósult létesítmény és a működő távvezeték integrálása, a próbaüzem eredményes lebonyolítása. A teljesítési véghatáridő a próbaüzem és a műszaki átadás-átvétel időtartamát is magába foglalja. A próbaüzem időtartama a hatósági engedélyekben meghatározottak

szerint alakul, a műszaki átadás-átvételi eljárás időtartama harminc naptári nap. Határidőben teljesít a nyertes ajánlattevő, ha a próbaüzem és a műszaki átadás-átvételi eljárás a fent előírt időtartamon belül, illetőleg határnapon befejeződött, kivéve, ha ajánlatkérő a Létesítményt nem vette át. A teljesítés elengedhetetlen feltétele a legalább 30 naptári napos technológiai próbaüzem sikeres lefolytatása. A próbaüzem magában foglalja a műtárgy vízzárósági vizsgálatát, a fertőtlenítést, valamint az akkreditált laboratórium által végzett, negatív eredményű bakteriológiai vízmintavételt. A próbaüzem költségeit és a mintavételi díjakat a Vállalkozó köteles az ajánlati árába beépíteni. A próbaüzem sikeres lezárása a műszaki átadás-átvételi eljárás megkezdésének feltétele. AT AK jóváhagyása alapján jogosult előteljesíteni. MINŐSÉGI ÉRTÉKELÉSI SZEMPONT KIEGÉSZÍTÉS: Minőségi értékelési szemponthoz kiegészítés: AK felhívja a figyelmet, hogy a részvételi felhívásban a III.4.1) M. 2.1)–M.2.3.) pontjaiban meghatározott alkalmassági követelmények igazolására bemutatott szakembereknek az alkalmassági minimumkövetelmény teljesítésén túli többlet szakmai tapasztalatát fogja értékeli. Az alkalmasság igazolására tett vállalás az ajánlattételi szakaszban nem változhat meg! Amennyiben a minőségi értékelési szempontokra (szakember alkalmasság) adott megajánlás nem 0 (nulla), abban az esetben a részvételi jelentkezésben csatolni kell a vonatkozó szakember szakmai önéletrajzát oly módon, hogy abból egyértelműen megállapítható legyen a felolvasólapon feltüntetett adat (megajánlás) alátámasztottsága valamint a vonatkozó alkalmassági követelménynek való megfelelés azzal, hogy az érintett alkalmassági követelményhez kapcsolódó igazolások a részvételi határidőig benyújtandóak. További információk a KD-ban részletezettek szerint. AK nem követeli meg és nem teszi lehetővé projekttársaság létrehozását.

### 5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Realizacja celów społecznych
Opis: Feladat a Debrecen város víziközmű infrastruktúra-fejlesztéseinek előkészítéséről és megvalósításáról szóló 1177/2023. (IV.28) Korm. határozat és a VTF/142/2025-EM_ SZERZ alapján a város és a vízellátó rendszerhez csatlakozó kisebb települések ivóvízellátása biztonságának növelése céljából a (balmazújvárosi Keleti Főcsatorna – továbbiakban KFCS) KFCS vízműtelep és a Debrecen I. medence között húzódó DN600 GÖV vezetékpár magaspontján 2x5.000 m3 térfogatú, térszíni ivóvíztároló medence komplex megvalósítása.
Podejście do ograniczania wpływu na środowisko: Adaptacja do zmian klimatu
Zielone zamówienia - Kryteria: Inne kryteria zielonych zamówień publicznych

### 5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga
Kryterium: Referencje dotyczące określonych prac
Opis kryterium selekcji: M/1 Előzetes igazolási mód: A Kbt. 67. § (1)-(2) bek és 321/2015. Kr. 1. § (1) bek alapján RJ-nek - adott esetben kapacitást nyújtó szervezetnek /személynek - az EEKD (ESPD) benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelmény (ek)nek. AK e körben elfogadja az érintett gazdasági szereplő egyszerű nyilatkozatát: az EEKD (ESPD) IV. Rész alfa szakaszát kell kitölteni, a további részeket nem. Az EEKD (ESPD) szerinti nyilatkozatot a közös RJ-k képviseletében a részvételi jelnetkezést benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. AK a Kbt. 69. § (8) bek-ben és a Kbt. 82. § (5) bek-ben foglaltakra hivatkozással rögzíti, hogy amennyiben az ajánlattételre felhívandó GSZ keretszámát (5) meghaladó RJ-t nyújtottak be, az AK már a RJ-k bírálata során bekéri valamennyi RJ-től az alkalmassági követelmény részletes igazolásait! Részletes igazolási mód a Kbt.69. § (4)-(6) bek. alapján: AT-nek - adott esetben kapacitást nyújtó szervezetnek /személynek - AK Kbt. 69. § (4)-(6) bek szerinti felhívására ismertetnie kell a 321/2015. Kr. 21. § (2) bek a) pontja alapján – figyelemmel a 21. § (2a) bek a) pontjára - az eljárást megindító

felhívás feladásának napjától visszafelé számított 5 év legjelentősebb, az előírásoknak megfelelően teljesített építési beruházásait a 321/2015. Kr. 22. § (3) bek-ben foglaltak szerint szerződést kötő másik fél által adott igazolással, legalább az alábbi tartalommal: - a teljesítés ideje (teljesítés kezdő és befejező időpontjai, év/hónap/nap pontossággal), - a teljesítés helye - a szerződést kötő másik fél neve, címe, az információt/referenciát adó személy neve, elérhetősége (telefon és/vagy e-mail cím), - a szerződés tárgyának bemutatása olyan részletességgel, hogy annak alapján az alk. követelménynek való megfelelés megállapítható legyen, - a teljesítés mennyisége (alk. követelmény szerint), - saját teljesítés aránya (%) (adott esetben, közös AT-ként való teljesítés esetén), - nyilatkozat, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. Amennyiben a teljesítés nem a szerződésnek megfelelően történt, ismertetni kell az eltérés okát és mértékét, valamint a gazdasági szereplő szerződésszegése esetén annak tényét, hogy a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége fennáll-e. A referencia befejezett, ép. beruházásokra vonatkozhat. A 321/2015. (X. 30.) Kr. 21/A. § és 22. § (2) bek. alapján AK elfogadja azon megvalósult teljesítések igazolását is, amelyek esetén bár szerződésszegés történt, de a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége – a szerződést kötő másik fél által nem vitatottan – nem áll fenn. A teljesítés időpontjának a vizsgált időszakra kell esnie. A 321/2015. Kr. 21. § (2a) bek b) pontja alapján AK előírja, hogy a referencia igazolása tekintetében a vizsgált időszak alatt befejezett, de legfeljebb 8 éven belül megkezdett építési beruházások vehetők figyelembe. Folyamatban lévő szerződés(ek) akkor mutatható(k) be referenciaként, ha abból/azokból egyértelműen megállapítható, hogy a teljesítés(ek)re az ajánlati felhívás feladásának időpontjától visszafelé számított 5 éven belül került sor. Felhívjuk a figyelmet a 321/2015. Kr. 21/A. §, a 22. § (4) bek, a 24. § (1) bek; a Kbt. 65. § (6)-(7), (9), (11)-(12) bek, a 67. § (3) bek, a 69. § (11)-(11a) bek és a 140. § (9) bek alkalmazására. Az előírt alkalmassági követelményeknek a közös AT-k a Kbt. 65. § (6) bek szerint felelhetnek meg. AT az előírt alkalmassági követelménynek a Kbt. 65. § (7) bek-ben foglaltaknak megfelelően bármely más szervezet (személy) kapacitására támaszkodva is megfelelhet. A kapacitásait rendelkezésre bocsátó az előírt igazolási módokkal azonos módon köteles igazolni az adott alkalmassági feltételnek történő megfelelést, továbbá köteles nyilatkozni, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt. M/1 alkalmassági minimumkövetelmény: M.1. Alkalmatlan a részvételre jelentkező, ha nem rendelkezik a felhívás feladását megelőző 5 évben sikeres műszaki átadás-átvétellel lezárt, 8 éven belül megkezdett, az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően teljesített, befejezett olyan referenciával vagy referenciákkal, amelyek alapján az alábbi alkalmassági minimumkövetelményeknek megfelel: M.1.1. Legalább 1 db, minimum 3 000 m³ folyadék tárolására alkalmas, vízzáró vasbeton műtárgy kivitelezésére vonatkozó referenciával. M.1.2. Legalább 4000 m³ vasbeton szerkezet kivitelezésére vonatkozó referenciával. A mennyiség meghatározásánál az alapozási vasbeton szerkezet mennyisége is figyelembe vehető. Az M. 1.1.–M.1.2. pontok szerinti alkalmassági minimumkövetelmények egy vagy több referenciával is igazolhatók. Egy referencia több alkalmassági minimumkövetelmény igazolására is felhasználható, ha annak tartalma alapján az adott követelménynek való megfelelés egyértelműen megállapítható. Fogalmak: Vízzáró vasbeton műtárgy: olyan vasbeton szerkezetű műtárgy, amely rendeltetésszerű használata során folyadék tárolására vagy vezetésére szolgál, és amelynek vízzárósági követelményeit a vonatkozó műszaki előírások szerint kell teljesíteni. Hasznos térfogat: a műtárgy rendeltetésszerű üzemeltetése során ténylegesen tárolható folyadék térfogata. Víziközmű-létesítmény: a víziközmű-szolgáltatásról szóló 2011. évi CCIX. törvény szerinti víziközmű részét képező létesítmény. Technológiai csőszerelési munka: az ivóvízvezetékek és a hozzájuk kapcs. technológiai szerelvények beépítését, összeszerelését, csatlakoztatását és üzembe helyezését magában foglaló kivitelezés.

Kryteria zostaną wykorzystane do kwalifikacji kandydatów zapraszanych do drugiego etapu procedury
Maksymalna liczba akceptowanych ofert: 5

Kryterium: Technicy lub organy techniczne do wykonania pracy
Opis kryterium selekcji: M/2 Előzetes igazolási mód Kbt. 67. § (1)-(2) bek és 321/2015. (X.30.) Kr. (továbbiakban: Kr.) 1. § (1) bek alapján RJ-nek - adott esetben kapacitást nyújtó szervezetnek/személynek - az EEKD benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy megfelel az alk. követelmény(ek)nek. AK e körben elfogadja az érintett GSZ egyszerű nyilatkozatát: az EEKD IV. Rész alfa szakaszát kell kitölteni, a további részeket nem. Az EEKD szerinti nyilatkozatot a közös RJ-k képviseletében az RJ-t benyújtó GSZ teszi meg. AK a Kbt. 69. § (8) bek-ben és a Kbt. 82. § (5) bek-ben foglaltakra hivatkozással rögzíti, hogy amennyiben az ajánlattételre felhívandó GSZ-ek keretszámát (5) meghaladó RJ-t nyújtottak be, AK már a RJ-k bírálata során bekéri valamennyi RJ-től az alkalmassági követelmény részletes igazolásait! Részletes igazolási mód: M/2.1., M.2.2., és M.2.3. szakember esetében a Kbt. 69. § (7) bek alapján AT-nek az M/2. alpontban előírt valamennyi dokumentumot már az RJ-ben szükséges benyújtania, tekintettel arra, hogy ezen alk. követelmények tekintetében megjelölt szakemberek többlettapasztalatát AK az értékelés során figyelembe veszi. Az M/2.1., M.2.2., M.2.3. AT-nek AK Kbt. 69. § (4)-(6) bek szerinti felhívására ismertetnie kell a Kr. 21. § (2) bek b) pontja alapján, az és M/2.4. pont szerinti szakember esetében a Kr. 21. § (3) bek b) pontja alapján annak a szakembernek (szervezeteknek) a megnevezését végzettségük, szakmai tapasztalatuk ismertetésével, akit be kíván vonni a teljesítésbe, valamint nyilatkozni szükséges, hogy milyen pozícióra kívánja igénybe venni a megnevezett szakembert (szervezetet). Csatolandó dokumentumok (valamennyi szakember esetében): a) megkívánt szakmai gyakorlatot, tapasztalatot igazoló szakember saját kezűleg aláírt önéletrajza (az önéletrajznak tartalmaznia kell az adott szakember gyakorlata megítélése szempontjából lényeges adatokat, a tevékenység ismertetését, a tevékenység kezdő és befejező idejét /legalább év, hónap pontossággal, továbbá az adott jogosultság vonatkozásában – amennyiben azzal rendelkezik - a kamarai nyilvántartási számot és a jogosultság megszerzésének legelső/kezdő időpontját (év-hónap-nap pontossággal). Az önéletrajznak tartalmaznia kell annak a szervezetnek a megjelölését, amellyel az adott szakember a nyilatkozat időpontjában munkaviszonyban vagy foglalkoztatásra irányuló egyéb jogviszonyban áll.). Ha a szakember (szervezet) szakterületi jogosultsága a Kbt. 69. § (11) bek-nek megfelelő nyilv.tart-ban szerepel, a jogosultság igazolása nem szükséges. Ha a szakember (szervezet) szakterületi jogosultsága nem szerepel a Kbt. 69. § (11) bek-nek megfelelő nyilv.tart-ban, vagy ilyen nyilvántartás nem elérhető, akkor a szakterületi jogosultságot érvényesen és hatályosan igazoló dokumentum egyszerű másolatának benyújtása szükséges, valamint mellékelni kell a szakember (szervezet) nyilatkozatát arról, hogy a nyilatkozat benyújtásakor átmenetileg sincs eltiltva a szakmagyakorlási tevékenység gyakorlásától; b) szakember saját kezűleg aláírt rendelkezésre állási nyilatkozata arról, hogy a szerződés időtartama alatt rendelkezésre áll; c) illetve ha a szakember a vonatkozó jogosultsággal nem rendelkezik: végzettséget, illetve szakképzettséget igazoló irat egyszerű másolatát. A végzettség, illetve szakképzettség egyenértékűségének bizonyítása az AT kötelessége és felelőssége. AT-nek továbbá az EKR-ben elektronikus űrlapon nyilatkozni kell a teljesítésbe bevonni kívánt szakemberekről, amelyben megjelöli a bevonni kívánt szakembert (szakember neve), az alk köv. adott pontját, továbbá a szakember munkáltatóját, vagy azt a személyt/szervezetet, akivel/amellyel az adott szakember foglalkoztatásra irányuló egyéb jogviszonyban áll. AK felhívja a figyelmet a Kr. 24. § (1) bek, a Kbt. 65. § (6)-(7), (9), (11)-(12) bek és 67. § (3) bek alkalmazására. Az előírt alk. köv-nek a közös AT-k a Kbt. 65. § (6) bek szerint felelhetnek meg. AT az előírt alk. köv-nek a Kbt. 65. § (7) bek-ben foglaltaknak

megfelelően bármely más szervezet (személy) kapacitására támaszkodva is megfelelhet. A kapacitásait rendelkezésre bocsátó az előírt igazolási módokkal azonos módon köteles igazolni az adott alkalmassági feltételnek történő megfelelést, továbbá köteles nyilatkozni, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt. Az alkalmasság minimumkövetelménye(i): M.2) Alkalmas a RJ (közös RJ), ha legalább az alábbi szakemberekkel rendelkezik: M.2.1) legalább 1 fő projektvezetővel, aki a 266/2013. (VII. 11.) Korm. rendelet 1. melléklete szerinti „MV-VZ", vagy azzal egyenértékű felelős műszaki vezetői jogosultsággal rendelkezik, vagy a jogosultság megszerzéséhez szükséges – vagy azzal egyenértékű – végzettséggel, illetve képzettséggel (szakképzettséggel) és szakmai gyakorlattal rendelkezik. M.2.2) legalább 1 fő szakemberrel, aki a 266/2013. (VII. 11.) Korm. rendelet 1. melléklete szerinti „MV-ÉG", vagy azzal egyenértékű felelős műszaki vezetői jogosultsággal rendelkezik, vagy a jogosultság megszerzéséhez szükséges – vagy azzal egyenértékű – végzettséggel, illetve képzettséggel (szakképzettséggel) és szakmai gyakorlattal rendelkezik. M.2.3) legalább 1 fő szakemberrel, aki a 266/2013. (VII. 11.) Korm. rendelet 1. melléklete szerinti „MV-ÉV", vagy azzal egyenértékű felelős műszaki vezetői jogosultsággal rendelkezik, vagy a jogosultság megszerzéséhez szükséges – vagy azzal egyenértékű – végzettséggel, illetve képzettséggel (szakképzettséggel) és szakmai gyakorlattal rendelkezik. M.2.4) legalább 1 fő szakemberrel, aki a 266/2013. (VII. 11.) Korm. rendelet 1. melléklete szerinti „VZ-TEL", „ VZVKG „vagy azzal egyenértékű tervezői jogosultsággal rendelkezik, vagy a jogosultság megszerzéséhez szükséges – vagy azzal egyenértékű – végzettséggel, illetve képzettséggel (szakképzettséggel) és szakmai gyakorlattal rendelkezik. Továbbiak a III.4.4. pontban.
Kryteria zostaną wykorzystane do kwalifikacji kandydatów zapraszanych do drugiego etapu procedury
Maksymalna liczba akceptowanych ofert: 5

Kryterium: Specyficzny roczny obrót
Opis kryterium selekcji: P/1 Közbeszerzés tárgyából származó árbevétel A Kbt. 67. § (1)-(2) bekezdés és 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 1. § (1) bekezdés alapján részvételre jelentkezőnek (továbbiakban: RJ) - adott esetben kapacitást nyújtó szervezetnek/személynek - az EEKD (ESPD) benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelmény(ek)nek. Ajánlatkérő (AK) e körben elfogadja az érintett gazdasági szereplő egyszerű nyilatkozatát: az EEKD (ESPD) IV. Rész alfa szakaszát kell kitölteni, a további részeket nem. Az EEKD (ESPD) szerinti nyilatkozatot a közös részvételre jelentkezők képviseletében a részvételi jelentkezést benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. AK felhívja ajánlattevők figyelmét a Kr. 1. § (7) bekezdésére. Részletes igazolási mód a Kbt.69. § (4)-(6) bek. alapján: Ajánlattevőnek (AT) - adott esetben kapacitást nyújtó szervezetnek/személynek - AK Kbt. 69. § (4)-(6) bekezdése szerinti felhívására a 321/2015 Kr. 19. § (1) bek. c) pontja alapján csatolnia kell az eljárást megindító felhívás feladását megelőző utolsó három, mérlegfordulónappal lezárt üzleti évből, a közbeszerzés tárgyából származó (vízgazdálkodási építmények (vízilétesítmények), különösen ivóvíz-,szennyvíz- vagy ipari víztároló létesítmények építéséből, fejlesztéséből, átépítéséből, bővítéséből, felújításából és /vagy tervezéséből származó) - általános forgalmi adó nélkül számított - árbevételről szóló egyszerű nyilatkozatát, attól függően, hogy az ajánlattevő mikor jött létre, illetve mikor kezdte meg működését, amennyiben ezek az adatok rendelkezésre állnak. Az előírt alkalmassági követelményeknek a közös AT-k együttesen is megfelelhetnek. Közös ajánlattétel esetén, amennyiben a P/1. pont szerinti alkalmassági követelményt a közös AT-k bármelyike önállóan is képes teljesíteni, úgy elegendő, ha ezen közös AT csatolja be a P/1. pont szerinti nyilatkozatot. Amennyiben AT működését később kezdte meg (és ezért nem rendelkezik árbevételi adattal az előző három lezárt üzleti évben), úgy a tevékenysége megkezdése óta

eltelt üzleti évek közbeszerzés tárgya szerinti nettó árbevétele összegének kell elérnie az előírt összeget. Amennyiben AT nyilatkozatában kevesebb, mint három lezárt üzleti évet mutat be, amelyből azonban megállapítható az alkalmassági követelménynek való megfelelése, AK nem rendel el hiánypótlást a be nem mutatott lezárt üzleti év/évek tekintetében. AK az alkalmassági feltétel igazolása kapcsán felhívja a figyelmet a 321/2015 Kr. 19. § (3) bek. foglalt lehetőségekre. A Kbt. 65. § (6)-(8), (11)-(12) bek. és a 321/2015 Kr. 19. § (7) bek. megfelelően irányadó. Az igazolás módjával kapcsolatban további információ a közbeszerzési dokumentumokban található. P.1. Alkalmatlan a részvételre jelentkező, ha a felhívás feladását megelőző utolsó három, mérlegfordulónappal lezárt üzleti évben a közbeszerzés tárgyából, azaz vízgazdálkodási építmények (vízilétesítmények), különösen ivóvíz-, szennyvíz- vagy ipari víztároló létesítmények építéséből, fejlesztéséből, átépítéséből, bővítéséből, felújításából és /vagy tervezéséből származó – általános forgalmi adó nélkül számított – nettó árbevétele összesen nem éri el a 2 Mrd Ft összeget. A Kbt. 65. § (6)–(8) bekezdésében foglalt rendelkezések megfelelően alkalmazandók. Fogalommeghatározás Vízgazdálkodási építmény (vízilétesítmény): az 1995. évi LVII. törvény 1. számú mellékletének 26. pontja szerinti vízilétesítmény.

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego
Opis kryterium selekcji: A Kbt. 67. § (1)-(2) bek és 321/2015. Kr. 1. § (1) bek alapján RJ-nek - adott esetben kapacitást nyújtó szervezetnek /személynek - az EEKD (ESPD) benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelmény (ek)nek. AK e körben elfogadja az érintett gazdasági szereplő egyszerű nyilatkozatát: az EEKD (ESPD) IV. Rész alfa szakaszát kell kitölteni, a további részeket nem. Az EEKD (ESPD) szerinti nyilatkozatot a közös RJ-k képviseletében a részvételi jelnetkezést benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. Részletes igazolási mód a Kbt.69. § (4)-(6) bek. alapján: SZ.1. A Kbt. 65. § (1) bekezdés c) pontja, valamint a 322/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 8. § (1) bekezdése alapján ajánlatkérő előírja, hogy a részvételre jelentkező szerepeljen az építési beruházás tárgyát képező tervezői szolgáltatás végzésére jogosító, a magyar építészetről szóló 2023. évi C. törvény alapján vezetett tervezői névjegyzékben, illetve a nem Magyarországon letelepedett gazdasági szereplő esetében a letelepedése szerinti ország jogszabályai szerint előírt, az adott tervezői tevékenység végzésére jogosító nyilvántartásban szerepeljen, vagy rendelkezzen a letelepedése szerinti országban előírt engedéllyel, jogosultsággal, illetve kamarai tagsággal. Az alkalmasság minimumkövetelménye: SZ.1. Alkalmatlan a részvételre jelentkező, ha nem szerepel az építési beruházás tárgyát képező tervezői szolgáltatás végzésére jogosító, a magyar építészetről szóló 2023. évi C. törvény alapján vezetett tervezői névjegyzékben, illetve nem Magyarországon letelepedett gazdasági szereplő esetén nem szerepel a letelepedése szerinti ország jogszabályai szerinti megfelelő nyilvántartásban, vagy nem rendelkezik az ott előírt engedéllyel, jogosultsággal vagy kamarai tagsággal.

Kryterium: Referencje dotyczące określonych prac
Opis kryterium selekcji: A Kbt. 67. § (1)-(2) bek és 321/2015. Kr. 1. § (1) bek alapján RJ-nek - adott esetben kapacitást nyújtó szervezetnek /személynek - az EEKD (ESPD) benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelmény (ek)nek. AK e körben elfogadja az érintett gazdasági szereplő egyszerű nyilatkozatát: az EEKD (ESPD) IV. Rész alfa szakaszát kell kitölteni, a további részeket nem. Az EEKD (ESPD) szerinti nyilatkozatot a közös RJ-k képviseletében a részvételi jelentkezést benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. Részletes igazolási mód a Kbt.69. § (4)-(6) bek. alapján: AT-nek - adott esetben kapacitást nyújtó szervezetnek/személynek - AK Kbt. 69. § (4)-(6) bek szerinti felhívására ismertetnie kell a 321/2015. Kr. 21. § (3) bek a) pontja alapján – figyelemmel a 21. § (3a) bek a) pontjára - az eljárást megindító felhívás feladásának napjától visszafelé számított 3 év legjelentősebb, az

előírásoknak megfelelően teljesített szolgáltatásait a szerződést kötő másik fél által adott igazolással, legalább az alábbi tartalommal: - a teljesítés ideje (teljesítés kezdő és befejező időpontjai, év/hónap/nap pontossággal), - a teljesítés helye - a szerződést kötő másik fél neve, címe, az információt/referenciát adó személy neve, elérhetősége (telefon és/vagy e-mail cím), - a szerződés tárgyának bemutatása olyan részletességgel, hogy annak alapján az alk. követelménynek való megfelelés megállapítható legyen, - a teljesítés mennyisége (alk. követelmény szerint), - saját teljesítés aránya (%) (adott esetben, közös AT-ként való teljesítés esetén), - nyilatkozat, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. Amennyiben a teljesítés nem a szerződésnek megfelelően történt, ismertetni kell az eltérés okát és mértékét, valamint a gazdasági szereplő szerződésszegése esetén annak tényét, hogy a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége fennáll-e. A referencia befejezett, ép. beruházásokra vonatkozhat. A 321/2015. (X.30.) Kr. 21/A. § alapján AK elfogadja azon megvalósult teljesítések igazolását is, amelyek esetén bár szerződésszegés történt, de a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége – a szerződést kötő másik fél által nem vitatottan – nem áll fenn. A teljesítés időpontjának a vizsgált időszakra kell esnie. A 321/2015. Kr. 21. § (3a) bek a) pontja alapján AK előírja, hogy a referencia igazolása tekintetében a vizsgált időszak alatt befejezett, de legfeljebb 6 éven belül megkezdett építési beruházások vehetők figyelembe. Folyamatban lévő szerződés(ek) akkor mutatható(k) be referenciaként, ha abból/azokból egyértelműen megállapítható, hogy a teljesítés(ek)re az ajánlati felhívás feladásának időpontjától visszafelé számított 3 éven belül került sor. Felhívjuk a figyelmet a 321/2015. Kr. 21/A. §, a 24. § (1) bek; a Kbt. 65. § (6)-(7), (9), (11)-(12) bek, a 67. § (3) bek, a 69. § (11)-(11a) bek és a 140. § (9) bek alkalmazására. Az előírt alkalmassági követelményeknek a közös ajánlattevők a Kbt. 65. § (6) bek szerint felelhetnek meg. AT az előírt alkalmassági követelménynek a Kbt. 65. § (7) bek-ben foglaltaknak megfelelően bármely más szervezet (személy) kapacitására támaszkodva is megfelelhet. A kapacitásait rendelkezésre bocsátó az előírt igazolási módokkal azonos módon köteles igazolni az adott alkalmassági feltételnek történő megfelelést, továbbá köteles nyilatkozni, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt. Az alkalmasság minimumkövetelménye: M.3. Legalább 1 db olyan víziközmű-létesítmény kiviteli terveinek elkészítésére vonatkozó referenciával, amely ivóvíz-, szennyvíz- vagy ipari víztároló létesítmény tervezésére is kiterjedt. Fogalommeghatározások Víziközmű-létesítmény: a víziközmű-szolgáltatásról szóló 2011. évi CCIX. törvény szerinti víziközmű részét képező létesítmény. Ajánlatkérő a referencia megfelelőségének vizsgálata során a referenciaigazolás tartalmát összességében értékeli, és nem kizárólag a referencia megnevezését veszi figyelembe

**Informacje dotyczące drugiego etapu procedury dwustopniowej:**

Minimalna liczba kandydatów, którzy zostaną zaproszeni do udziału w drugim etapie procedury : 1

Maksymalna liczba kandydatów, którzy zostaną zaproszeni do udziału w drugim etapie procedury: 5

Procedura zostanie przeprowadzona w kolejnych etapach. Na każdym etapie niektórzy uczestnicy mogą zostać wyeliminowani

**5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia**

**Kryterium:**

Rodzaj: Jakość

Opis: 1. A felhívás III.4.1) M.2.1) pontjában meghatározott alkalmassági követelmény igazolására bemutatott projektvezető szakember vízgazdálkodási építmények kivitelezése során szerzett projektvezetői és /vagy projektvezető-helyettesi többlet szakmai tapasztalata (hónapban, min. 0, max. 36 hónap).

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 10
**Kryterium:**
Rodzaj: Jakość
Opis: 2_A felhívás III.4.1) M.2.2) pontjában meghatározott alkalmassági követelmény igazolására bemutatott szakember vízgazdálkodási építmények gépészeti kivitelezése során szerzett felelős műszaki vezetői vagy ezen felelős műszaki vezetői jogosultság megszerzéséhez szükséges tapasztalaton felüli többlet szakmai tapasztalata (hónapban, min. 0, max. 36 hónap).
Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 10
**Kryterium:**
Rodzaj: Jakość
Opis: 3_A felhívás III.4.1) M.2.3) pontjában meghatározott alkalmassági követelmény igazolására bemutatott szakember vízgazdálkodási építmények villamos kivitelezése során szerzett felelős műszaki vezetői vagy ezen felelős műszaki vezetői jogosultság megszerzéséhez szükséges tapasztalaton felüli többlet szakmai tapasztalata (hónapban, min. 0, max. 36 hónap).
Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 10
**Kryterium:**
Rodzaj: Cena
Opis: Egyösszegű átalány ajánlati ár (nettó HUF)
Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 70

### 5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: węgierski
Adres dokumentów zamówienia: https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR001665332026

### 5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

**Warunki zgłoszenia:**
Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane
Adres na potrzeby zgłoszenia: https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR001665332026
Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: węgierski
Katalog elektroniczny: Niedozwolone
Oferty wariantowe: Niedozwolone
Opis gwarancji finansowej: M.2.Alkalmassági követelmény folytatás: kapcsolódó fogalommeghatározások Projektvezető: A szerződés teljesítésének szakmai és operatív irányításáért felelős személy, aki a kivitelezés megszervezését, koordinálását, a szerződés teljesítésében részt vevő személyek és szervezetek munkájának összehangolását, valamint a Megrendelővel történő kapcsolattartást végzi. Projektvezető-helyettes: A projektvezető munkáját közvetlenül segítő, annak irányítása mellett vagy helyettesítése során a projektvezető feladatait részben vagy egészben ellátó személy. Felelős műszaki vezető: A 266 /2013. (VII. 11.) Korm. rendelet szerinti, építőipari kivitelezési tevékenység felelős műszaki vezetésére jogosult szakember. Tervező: A 266/2013. (VII. 11.) Korm. rendelet szerinti tervezői jogosultsággal rendelkező, vagy annak megszerzéséhez szükséges feltételekkel rendelkező szakember. Vízgazdálkodási építmény: A vízgazdálkodási feladatok ellátását szolgáló építmény, műtárgy vagy létesítmény, ideértve különösen vízellátási, szennyvízelvezetési és -tisztítási, vízépítési, árvízvédelmi, belvízvédelmi, öntözési és egyéb

vízgazdálkodási célú létesítmény. Egyenértékű jogosultság: A megjelölt jogosultsággal a magyar jogszabályok alapján, illetve az Európai Unió vagy az Európai Gazdasági Térség valamely tagállamában megszerzett és Magyarországon elismert szakmagyakorlási jogosultsággal egyenértékű jogosultság. Egyenértékű végzettség: Az előírt végzettséggel, illetve képzettséggel a magyar jogszabályok alapján, illetve az Európai Unió vagy az Európai Gazdasági Térség valamely tagállamában megszerzett és Magyarországon elismert végzettséggel vagy szakképzettséggel egyenértékű végzettség, illetve képzettség. Szakmai tapasztalat: Az adott feladatkörben ténylegesen végzett szakmai tevékenység időtartama. Párhuzamos szakmai gyakorlat beszámítása: Az időben átfedő szakmai gyakorlat a szakmai tapasztalat időtartamába kizárólag egyszer számítható be. Ajánlatkérő elfogadja, hogy egy szakember több alkalmassági követelményt is igazoljon. Közös részvételre jelentkezés / közös ajánlattétel esetén az M.2) alkalmassági követelménynek a közös részvételre jelentkezők / közös ajánlattevők együtt is megfelelhetnek. KERETSZÁM:Jelentkezők számának korlátozására vonatkozó objektív szempontok: Az ajánlattételre felhívandó GSZ-k keretszáma maximum 5, azaz AK a részvételre jelentkezők közül legfeljebb öt alkalmas, egyben érvényes RJ-t benyújtó jelentkezőnek küld ajánlattételi felhívást. AK a Kbt. 69. § (8) bek-ben és a Kbt. 82. § (5) bek-ben foglaltakra hivatkozással rögzíti, hogy amennyiben az ajánlattételre felhívandó GSZ-k keretszámát (5) meghaladó RJ-t nyújtottak be, az AK már a RJ-k bírálata során bekéri a Kbt. 69. § (4) bekezdés szerinti igazolásokat (azaz: a kizáró okok, az alkalmassági követelmények, valamint a 82. § (5) bekezdése szerinti objektív kritériumok tekintetében az eljárást megindító felhívásban előírt igazolások) és a részvételi szakasz eredményét ezek figyelembevételével állapítja meg. AK az érvényes RJ-k közötti rangsorolás módját az alábbiakban adja meg, arra az esetre, ha a keretszám felső határát meghaladja az érvényes RJ-k száma: A keretszám rangsorolás szempontjai: 1.) Az M.1.1 referencia alkalmassági feltételnek mindenben megfelelő további (alkalmasságra bemutatott referencián túli) referenciák darabszáma – a több M.1.1 alkalmassági feltételnek megfelelő további referencia kapja a legtöbb pontot 0-10 pont között, a többi relatív arányosítás szabályai szerint kap pontot. M.1.1. Legalább 1 db, minimum 3 000 m³ folyadék tárolására alkalmas, vízzáró vasbeton műtárgy kivitelezésére vonatkozó referenciával. 2.) Az M.2.1.)-M.2.4.) alkalmassági pont alatt írt, bármely a 266/2013. (VII. 11.) Korm. rendelet 1. melléklete szerinti jogosultsággal rendelkező, az alkalmasságon és az értékelési pontra megjelölt személyeken túli további szakemberek (fő) a gyakorlati időtől függetlenül. Ajánlatkérő a keretszámhoz kapcsolódó elvárások igazolását is kéri a részvételi jelentkezési határidőig benyújtani a Kbt. 69. § (8) bekezdésben írt előírásra figyelemmel. Pontszámítás: a II.2.14. pontban. AJÁNLATI BIZTOSÍTÉK Ajánlatkérő az ajánlattételi szakaszban benyújtandó ajánlat tekintetében ajánlati biztosíték nyújtását írja elő. Az ajánlati biztosíték mértéke 4 M Ft, azaz négymillió forint. Az ajánlati biztosíték ajánlattevő választása szerint a Kbt. 54. § (2) bekezdése alapján teljesíthető az előírt pénzösszegnek a TRV Zrt. Kereskedelmi és Hitelbank 10402506-49484857-48501070 számú fizetési számlájára történő befizetésével vagy átutalásával, pénzügyi intézmény vagy biztosító által vállalt garanciával vagy készfizető kezességgel, illetve biztosítási szerződés alapján kiállított, készfizető kezességvállalást tartalmazó kötelezvénnyel. Az ajánlati biztosítékot legkésőbb az ajánlat benyújtásának határidejéig kell az ajánlatkérő rendelkezésére bocsátani. Az ajánlati biztosíték teljesítését az ajánlat részeként igazolni kell. Készpénz átutalással történő teljesítés esetén az igazolás a banki terhelési értesítő vagy bankszámlakivonat, pénzügyi intézmény vagy biztosító által vállalt garancia vagy készfizető kezesség esetén a garanciavállaló, illetve kezességvállaló nyilatkozat, biztosítási szerződés alapján nyújtott biztosíték esetén pedig a kötelezvény benyújtásával történik. Ajánlatkérő előírja, hogy a garanciavállaló nyilatkozatnak, a kezességvállalásról szóló nyilatkozatnak, valamint a kötelezvénynek elektronikus okiratként meg kell felelnie a polgári perrendtartásról szóló törvény szerinti teljes bizonyító erejű magánokirat követelményeinek. Az ajánlati

biztosítéknak az ajánlati kötöttség beálltának időpontjától kezdődően az ajánlati kötöttség lejártáig kell érvényesnek lennie és az ajánlatkérő rendelkezésére kell állnia.
Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 15/10/2026 10:00:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

**Warunki zamówienia:**

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie
Warunki dotyczące realizacji zamówienia: 1)A kivitelezések során elektronikus építési naplót kell vezetni, amellyel kapcsolatban AK felhívja a 322/2015. (X.30.) Kr. 27. § (1) bek.-ben foglaltakra a figyelmet. 2) AK a 322/2015. (X. 30.) Kr.26. §-a alapján előírja, hogy a nyertes AT legkésőbb a szerződéskötés időpontjára rendelkezzen karakter korlát miatt a III.4.6. pontban írt biztosítással 3)AK alkalmazza a Kbt. 136. §-t a 307/2015 Korm r és a 235/2025 Korm. r és a 322/2015 Korm r rendelkezéseit kiemelten a 29§, 29/A§ előírásokat.
Wymagana jest umowa o poufności: nie
Fakturowanie elektroniczne: Wymagane
Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie
Stosowane będą płatności elektroniczne: nie
Forma prawna, jaką musi przyjąć grupa oferentów, której udzielono zamówienia: Ajánlatkérő a Kbt. 35. § (8) bekezdésére tekintettel a szerződés teljesítése érdekében gazdálkodó szervezet (projekttársaság), illetve jogi személy létrehozását nem írja elő és nem teszi lehetővé. Közös részvételre jelentkezés, illetve közös ajánlattétel esetén a közös gazdasági szereplőkre a Kbt. 35–36. §-ában foglalt rendelkezések irányadók. A közös részvételre jelentkezőknek, illetve közös ajánlattevőknek a közbeszerzési dokumentumokban előírt nyilatkozatokat és meghatalmazásokat a részvételi jelentkezésükhöz, illetve ajánlatukhoz csatolniuk kell III.4.7.) szerződés teljesítésével kapcsolatos feltételek folytatása: AK továbbá előírja, hogy a nyertes AT legkésőbb a szerződéskötés időpontjára rendelkezzen felelősségbiztosítással az alábbiak szerint: A vállalkozó köteles rendelkezni: a. C.A.R. biztosítás – teljes időtartamra és a 12 hónapra kiterjedően b. kivitelezői felelősségbiztosítással – a 191/2009. (IX.15.) Korm. rendelet 21/B.§-21/G §- aiban foglaltaknak megfelelő kivitelezői felelősségbiztosítással c. munkáltatói felelősségbiztosítással – a munkavállalóit ért balesetekre vonatkozó munkáltatói felelősségbiztosítást, minimálisan 30.000.000 Ft/kár és 100.000.000 Ft/év kártérítési limitre. d. gép- és eszközbiztosítással – Üzemi és gépi berendezésekre, felszerelésekre vonatkozó vagyonbiztosítás az építkezések során használt berendezésekre, eszközökre és gépekre. A biztosítási összegnek ezen eszközök teljes pótlási értékének kell lennie e. Tekintettel arra, hogy a szerződés tervezési feladatokat is magában foglal, a nyertes AT köteles legkésőbb a szerződéskötés időpontjára tervezői felelősségbiztosítással is rendelkezni Tervezői felelősség biztosítás mértéke: legalább 10 000 000 Ft/káresemény, és legalább 50 000 000 Ft/év összesített kártérítési limit f. A Vállalkozó köteles rendelkezni a 191/2009. (IX. 15.) Korm. rendelet szerinti kötelező kivitelezői felelősségbiztosítással: legalább 100 000 000 Ft /káresemény, és legalább 250 000 000 Ft/év összesített kártérítési limit Közös AT esetén a biztosítási követelményeknek a közös ATk együttesen kötelesek megfelelni. A biztosítások részletes követelményeit, minimális fedezeti körét, a biztosítási eseményekre, az alvállalkozókra és – amennyiben alkalmazandó – az együttbiztosítotti körre vonatkozó előírásokat, továbbá a benyújtandó igazolások és nyilatkozatok részletes szabályait a KD és a nyilatkozatminták tartalmazzák. 3.) A 322/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 29. § (1) bekezdése alapján a nyertes AT a kivitelezés során a külön jogszabályban meghatározott tartalmú mintavételi és megfelelőség-igazolási terv elkészítésére köteles. A részletes követelményeket a KDk tartalmazzák. 4.) Ajánlatkérő a 322/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 18. §-a alapján előírja, hogy az építőipari kivitelezési tevékenységet végző ajánlattevőnek, valamint az ajánlatában megnevezett, építőipari kivitelezési tevékenységet végző gazdasági szereplőnek legkésőbb a szerződéskötés időpontjáig szerepelnie kell a magyar építészetről szóló 2023. évi C. törvény

szerinti, építőipari kivitelezési tevékenységet végzők névjegyzékében. A nyilvántartásban történő szereplés tényét Ajánlatkérő a nyilvánosan elérhető névjegyzéki adatok alapján ellenőrzi. A nem Magyarországon letelepedett gazdasági szereplő esetében – amennyiben a szerződés teljesítéséhez szükséges – a nyertes ajánlattevő köteles igazolni, hogy saját maga, illetve az ajánlatában megjelölt, építőipari kivitelezési tevékenységet végző gazdasági szereplő rendelkezik a letelepedése szerinti államban előírt nyilvántartásba vétellel, illetve a tevékenység végzéséhez szükséges engedéllyel, jogosultsággal vagy kamarai, illetve szakmai szervezeti tagsággal.
Zasady finansowe: Késedelmi kötbér, meghiúsulási kötbér, teljesítési biztosíték, jótállás, jótállási biztosíték: jogszabályban rögzített és a kiadott tájékoztató szerint. Közös RJ vagy közös AT esetén, amennyiben a biztosítékot a közös gazdasági szereplők megosztva nyújtják, az egyes biztosítékoknak együttesen biztosítaniuk kell, hogy az AK bármely konzorciumi tag szerződésszegése esetén jogosult legyen a biztosíték lehívására. Előleg (tervezetten): a nettó vállalkozói díj 5 %-a. Az előleg részletes szabályait a kiadott tájékoztató tartalmazza. Előleg-biztosíték: a Kbt. 134. § (6) bekezdés a) pontja és a Kbt. 135. § (7)–(8) bekezdése szerint (adott esetben). Tartalékkeret 5 %-ban kerül meghatározásra. AK alkalmazza a Kbt. 135. §, a Ptk. 6:130. § (1)-(2) bekezdését és a 322/2015. Korm. rend. 32. § és 32/A rendelkezéseit.

**5.1.15. Techniki**

**Umowa ramowa:**

Brak umowy ramowej

**Informacje o dynamicznym systemie zakupów:**

Brak dynamicznego systemu zakupów

**5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie**

Organ odwoławczy: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság
Informacje o terminach odwołania: A jogorvoslati kérelmek benyújtásának határidejére vonatkozóan a Kbt. 148. § (3)-(9) bekezdéseiben foglaltak az irányadóak. VI.3. folytatása: 27. A tárgyalásos eljárás alkalmazásának jogcíme a Kbt. 85. § (2) bekezdés b) pontja, tekintettel arra, hogy a közbeszerzés tárgya tervezést is magában foglaló építési beruházás. A beszerzés tárgya Debrecen város ivóvízellátásának üzembiztonságát növelő 2×5.000 m³ térfogatú ivóvíztároló medence és a kapcsolódó létesítmények megtervezése és kivitelezése. A beruházás összetett műszaki feladat, amely a meglévő ivóvízellátó rendszerhez történő illesztést, a geotechnikai adottságok figyelembevételét, valamint a víztechnológiai, tartószerkezeti, gépészeti, villamos és irányítástechnikai rendszerek összehangolt megtervezését és megvalósítását igényli. A beruházás során kiemelt jelentőséggel bírnak az ivóvízbiztonsági követelmények, az ellátás folyamatosságának biztosítása, valamint a klímaváltozásból eredő szélsőséges időjárási eseményekhez való hosszú távú alkalmazkodás szempontjai. A tárgyalások lehetőséget biztosítanak arra, hogy az AK és az AT-k a tervezési és kivitelezési megoldásokat közösen véglegesítsék, és olyan innovatív műszaki, technológiai és szerkezeti megoldásokat alakítsanak ki, amelyek hozzájárulnak az üzembiztonság növeléséhez, az energiahatékonyság javításához, az üzemeltetési költségek optimalizálásához, valamint a környezeti terhelés csökkentéséhez. Lehetőség nyílik továbbá a kivitelezési technológiák, az alkalmazandó anyagok, a munkaszervezés, a víztechnológiai és üzemeltetési szempontok összehangolására annak érdekében, hogy a beruházás a helyszíni adottságokhoz igazodó, fenntartható, hosszú távon biztonságosan üzemeltethető, környezetkímélő és költséghatékony műszaki megoldások alkalmazásával valósuljon meg. A tárgyalások hozzájárulnak a tervezési és kivitelezési kockázatok csökkentéséhez, a műszaki tartalom véglegesítéséhez, a szerződés teljesítése során felmerülő módosítási igények minimalizálásához, valamint ahhoz, hogy a végleges ajánlatok a projekt műszaki, gazdasági,

környezetvédelmi és fenntarthatósági célkitűzéseit egyaránt a lehető legmagasabb színvonalon szolgálják. Mindezekre tekintettel a tárgyalás alkalmas arra, hogy az ajánlatkérő a rendelkezésre álló piaci megoldások közül a beruházás sajátosságainak leginkább megfelelő műszaki és gazdasági tartalmú ajánlatot válassza ki. A tárgyalások lefolytatásának részletes szabályait és az első tárgyalás időpontját az AK – a Kbt. 87. § (2) bekezdésében foglaltaknak megfelelően – az ajánlattételi felhívásban határozza meg. 28.Amennyiben AK a részvételi felhívás IV.1.5) pontjában (BT-120 mező) meghatározott jogával élve az első ajánlatok beérkezését követően úgy dönt, hogy tárgyalást nem tart, és az eljárást a benyújtott ajánlatok bírálatával és értékelésével fejezi be, az ajánlattevők ajánlati kötöttsége az erről szóló értesítés ajánlatkérő általi megküldésének napján áll be, a felhívásban meghatározott 60 napos időtartamra. 29.A tárgyalás tervezett főbb szabályai AK a tárgyalásokat zárt körben tartja (csak ajánlatkérő és ajánlattevő valamint képviselőik lehetnek jelen.) AK az egyes tárgyalási forduló(k)ról (tárgyalási napokról) jegyzőkönyvet készít. Amennyiben AK a tárgyalás lezárásakor jegyzőkönyvet ad át AT részére, abban az esetben AT képviselője köteles a jegyzőkönyvet aláírásával ellátni. AK az aláírt jegyzőkönyvet valamennyi a tárgyaláson részt vevő AT részére 1 példányban átadja. Amennyiben AK nem adja át a tárgyalás lezárásakor az adott tárgyalási fordulóról szóló jegyzőkönyvet, abban az esetben 2 munkanapon belül megküldi valamennyi az adott tárgyaláson részt vett AT-nek. AT-k kötelesek elektronikus úton visszajelezni a jegyzőkönyv elfogadását. Tárgyalás terjedelme: A felek tárgyalnak a szerződés feltételeiről, valamint műszaki, szakmai tartalmi elemekről a lenti eltéréssel. A tárgyalás során a közbeszerzés tárgya, illetőleg az eljárás alapján megkötendő szerződés feltételei nem változhatnak olyan módon, hogy az eljárás alapján megkötött szerződés tárgya vagy feltételei olyan jellemzőjében, illetve körülményében térjenek el a felhívás megküldésekor beszerezni kívánt beszerzési tárgytól, vagy megadott szerződéses feltételektől, amely nem tette volna lehetővé tárgyalásos eljárás alkalmazását. AK tájékoztatja az eljárás iránt érdeklődő gazdasági szereplőket, hogy az AK által meghatározott lenti műszaki kérdésekről ajánlatkérő nem kíván tárgyalni. 1. medencék, kezelő épület geometriai elhelyezése, méretei ( esetleges technológiai ok miatt tűréshatáron belül ) 2. csővezeték, zárkamrák technológiai kialakítása 3. medence szellőzés kialakítása 4. létesítmény külső megjelenése 5. beépítendő anyagok tervben, egységes műszaki irányelvben előírt minősége 6. technológiai terek kialakítása 7. létesítmény kiszolgáló, megközelítő utak kialakítása AK az egyéb kérdésekről tárgyal. (Például: műszaki megoldások véglegesítése, kivitelezési ütemezés, organizáció, pénzügyi és szerződéses feltételek pontosítása.) AK a tárgyalás során az ajánlattevőkkel külön-külön kíván tárgyalni az ajánlatok benyújtásának fordított időrendi sorrendjében. A tárgyalások pontos sorrendjéről ajánlatkérő legkésőbb a tárgyalást megelőző 3 munkanappal tájékoztatja az ajánlattevőket. A tárgyaláson az ajánlattevőt a nevében nyilatkozattételre és kötelezettségvállalásra jogosult személy, vagy az általa szabályszerűen meghatalmazott személy képviselheti. AK a Kbt. 87. § (6) bekezdése alapján fenntartja annak lehetőségét, hogy az első ajánlatok beérkezését követően úgy döntsön, hogy tárgyalást nem tart, hanem az eljárást a benyújtott ajánlatok bírálatával és értékelésével fejezi be. Ebben az esetben döntéséről haladéktalanul értesíti az ajánlattevőket, és az ajánlati kötöttség az erről szóló értesítés ajánlatkérő általi megküldésével áll be. AK ATnként egy tárgyalási fordulót tervez, ugyanakkor fenntartja a jogot arra, hogy szükség esetén további tárgyalási forduló(ka)t tartson az AF-ben írtak szerint.

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: Tiszamenti Regionális Vízművek Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Tiszamenti Regionális Vízművek Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Organizacja rozpatrująca oferty: Tiszamenti Regionális Vízművek Zártkörűen Működő Részvénytársaság

## 8. Organizacje

### 8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: Tiszamenti Regionális Vízművek Zártkörűen Működő Részvénytársaság
Numer rejestracyjny: 11265832216
Departament: Beszerzési osztály
Adres pocztowy: Kossuth Lajos Út 5
Miejscowość: Szolnok
Kod pocztowy: 5000
Podpodział krajowy (NUTS): Jász-Nagykun-Szolnok (HU322)
Kraj: Węgry
Punkt kontaktowy: Dr. Korossy Emese
E-mail: korossy.emese@trvzrt.hu
Telefon: +36 306268408
Faks: +36 111111111
Adres strony internetowej: https://trvzrt.hu/
Profil nabywcy: https://trvzrt.hu/
**Role tej organizacji:**
Nabywca
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia
Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału
Organizacja rozpatrująca oferty

### 8.1. ORG-0003

Oficjalna nazwa: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság
Numer rejestracyjny: EKRSZ_40664534_2
Adres pocztowy: Riadó u. 5
Miejscowość: Budapest
Kod pocztowy: 1026
Podpodział krajowy (NUTS): Budapest (HU110)
Kraj: Węgry
E-mail: dontobizottsag@kt.hu
Telefon: +36 18828592
Faks: +36 18828593
Adres strony internetowej: https://kozbeszerzes.hu
**Role tej organizacji:**
Organ odwoławczy
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych

### 8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Közbeszerzési Hatóság
Numer rejestracyjny: EKRSZ_40664534
Adres pocztowy: Riadó utca 5.
Miejscowość: Budapest
Kod pocztowy: 1026
Podpodział krajowy (NUTS): Budapest (HU110)

Kraj: Węgry
E-mail: hirdetmeny@kt.hu
Telefon: +36 18828635
Adres strony internetowej: https://kozbeszerzes.hu
**Role tej organizacji:**
TED eSender

## Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 5e9bd5de-6236-424d-af32-9f2d1aa931b8 - 05
Typ formularza: Procedura konkurencyjna
Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Podrodzaj ogłoszenia: 17
Ogłoszenie – data wysłania: 10/09/2026 17:02:20 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni
Ogłoszenie - Data wysłania (eSender): 09/09/2026 15:03:34 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni
Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: węgierski
Numer publikacji ogłoszenia: 630525-2026
Numer wydania Dz.U. S: 177/2026
Data publikacji: 14/09/2026